

OCD-710CL 说明书_英语

材质: 80g书纸 单页 尺寸: 75x123mm （成品）

Internal Use （内部公开）

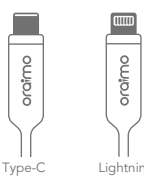
WELCOME GUIDE

MagCable | OCD-710CL |

PRECAUTIONS

- Do not allow foreign objects (such as metal needles) or liquids (such as water or beverages) to enter the product, as this may cause malfunction.
- Do not use or place this product in the following environments: high humidity (e.g., bathrooms, toilets), excessive dust, or areas with decaying materials.
- If the product will not be used for an extended period, store it in a plastic bag to minimize dust accumulation and prevent socket oxidation, which may lead to poor connectivity.

PRODUCT OVERVIEW



BASIC PRODUCT SPECIFICATIONS

Material: Aluminum alloy + PVC + nylon Transfer rate: Up to 480Mbps
Current: 3A Max Input: Type-C
Power: 60W Max Output: Lightning
*oraimo Lab test result

MAINTENANCE

- Do Not Pull**
Always hold the plug when inserting or removing the cable, not the wire itself.
- Clean Regularly**
Wipe the cable with a damp cloth to remove dirt. Do not submerge it in water.
- Keep Dry**
Store the cable in a dry place to prevent moisture damage.
- Store Properly**
Coil the cable loosely and keep it in a clean, safe area.
- Avoid High Temperatures**
Keep the cable away from heat sources or direct sunlight.
- Check for Damage**
Regularly inspect for wear or damage and replace if necessary.

oraimo

smart accessories

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

- Do not store the product in excessive heat or a humid environment, such as in direct sunlight or near heating appliances, as it may cause an explosion.
- Using chargers or power supply units that are not recommended by or sold with the product may increase the risk of fire or personal injury.
- The permissible temperature range for using the product should be between 0°C and 45°C.
- Avoid disassembling, modifying, inserting any foreign objects into, or immersing in water or any liquid to prevent liquid leakage, overheating, fire, or explosion.
- If the product is not in use for a long period, ensure it is recharged regularly once every three months.
- When the device is charging, some heat may be generated, which is normal. No need to worry.
- Keep the product out of reach of children to prevent them from swallowing or entangling it.
- Do not expose it to heat or fire.
- Cleaning the product should not be done with any harmful chemicals or detergents.
- Overuse, intense shocks, or drops may cause damage to the product.
- Utilize only original or certified cables for connecting.

WARRANTY CERTIFICATE

Name :	
Address :	
Tel. No. :	
Date of purchase : (dd/mm/yyyy)	
Store name :	
Warranty period :	

Technical Service

Ouno Servis Tuzla Şube
Address: Tepedören Demokrasi Caddesi No:137, 34959 Tuzla
Sadecce kargo gönderimlerine hizmet vermektedir.
Ouno Servis Genel Merkez
Address: Atilla İlhan Cd. No:20, 34750 Ataşehir/İstanbul
Sadecce ön bürodan hizmet verilmektedir.
Website: <https://ounoservice.com/>
For authorized service centers, please visit <https://ounoservice.com/>, as required by the distributor.

Importer Company:

Company Name: Dora Communication and Trade Inc.
Address: Küçükbakkalköy Mah., Atilla İlhan Cd. No:22, 34750 Ataşehir, İstanbul
Telephone: (0216) 469 40 60
Authorized Signature: 
Company Stamp: 

Manufactured for:

Company Name: ORAIMO TECHNOLOGY LIMITED
Address: FLAT N 16/F BLOCK B UNIVERSAL INDUSTRIAL CENTRE 19-25 SHAN MEI STREET FOTAN NT HONGKONG
Email: hello.ab@oraimo.com

Manufactured by:

Company Name: ORAIMO TECHNOLOGY LIMITED
Address: FLAT N 16/F BLOCK B UNIVERSAL INDUSTRIAL CENTRE 19-25 SHAN MEI STREET FOTAN NT HONGKONG
Email: hello.ab@oraimo.com

Transport and Shipping Instructions

- Before moving the device, ensure all connections are disconnected and cables removed.
- Use the original box and packaging materials for repacking.
- Avoid shock, impact, heat, humidity, and dust during use and transport.

Consumer Maintenance and Repairs

No consumer serviceable or repairable parts. For maintenance or repair, contact an authorized service point listed in the Technical Service List.

Efficient Energy Use

Turn off data connections (Bluetooth, Wi-Fi) when not in use.
Lower screen brightness and set shorter screen timeout.
Disable unnecessary sounds

Recycling



This product complies with the AEEE Regulation.



Proper disposal of the product.
This symbol indicates that the product should not be disposed of together with other household waste across the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal and to promote the sustainable reuse of material resources, please recycle responsibly. To return a used product, please use return and collection systems or contact the retailer from whom the product was purchased. They can take this product for environmentally safe recycling.

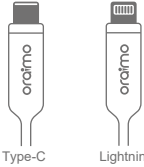
HOŞ GELDİN KILAVUZU

MagCable | OCD-710CL |

ÖNLEMLER

- Ürüne yabancı cisimlerin (örneğin metal iğneler) veya sıvıların (örneğin su veya içecekler) girmesine izin vermayın, aksi takdirde arıza meydana gelebilir.
- Bu ürünü ağıdındaki ortamlarda kullanmayın veya bulundurmayın; yüksek nemli ortamlar (örneğin banyo, tuvalet), aşırı tozlu alanlar veya çürüyen malzemelerin bulunduğu alanlar.
- Ürün uzun süre kullanılmayacaksa, toz birikmesini en aza indirmek ve bağlantı sorunlarına yol açabilecek soket paslanmasını önlemek için plastik bir torbada saklayın.

ÜRÜN GENEL BAKIŞ



TEMEL ÜRÜN ÖZELLİKLERİ

Malzeme: Alüminyum alaşımı + PVC + naylon Aktarım hızı: 480 Mbps'ye kadar
Akım: 3 A Maks. Giriş: Type-C
Güç: 60 W Maks. Çıkış: Lightning
*oraimo Laboratuvar test sonucu

BAKIM

- Çekmeyin**
Kablویu tutarken veya çıkarırken daima fişten tutun, kablounun kendisinden değil.
- Düzenli Olarak Temizleyin**
Kiri temizlemek için kablویu nemli bir bezle silin. Suyu batırmayın.
- Kuru Tutun**
Kablویu nenden zarar görmemesi için kuru bir yerde saklayın.
- Uygun Şekilde Saklayın**
Kablویu gevşek bir şekilde sarın ve temiz, güvenli bir yerde saklayın.
- Yüksek Sıcaklıklardan Kaçının**
Kablویu ısı kaynaklarından veya doğrudan güneş ışığından uzak tutun.
- Hasan Kontrol Edin**
Düzenli olarak aşırıma veya hasar kontrolü yapın ve gerekirse değiştirin.

oraimo

smart accessories

ÖNEMLİ GÜVENLİK TALİMATLARI

- Ürünü aşırı sıcak veya nemli ortamlarda, örneğin doğrudan güneş ışığı altında veya ısıtıcıların yakınında saklamayın; bu patlamaya neden olabilir.
- Ürüne birlikte özerletmeyen veya satılmayan şarj cihazları veya güç kaynaklarını kullanılması, yangın veya kişisel yaralanma riskini artırabilir.
- Ürünün kullanımına uygun sıcaklık aralığı 0 °C ile 45 °C arasındadır.
- Sivi sıçraması, aşırı ısıtma, yangın veya patlamayı önlemek için cihazı sökmekten, değiştirmekten, içine yabancı cisim sokmaktan ve suya veya herhangi bir sıvıya batırmaktan kaçının.
- Ürün uzun süre kullanılmayacaksa, açığa bir düzeli olarak şarj edildiğinden emin olun.
- Cihaz şarj olurken biraz ısı oluşması normaldir. Endişelenmenize gerek yok.
- Yutma veya dolama riskini önlemek için ürünü çocukların erişemeyeceği yerde tutun.
- Isıya veya ateşe maruz bırakmayın.
- Ürün temizliğinde zararlı kimyasallar veya deterjanları kullanılmamalıdır.
- Aşırı kullanımı, şiddetli darbeler veya düşme, üründe hasara yol açabilir.
- Bağlantı için yalnızca orijinal veya sertifikalı kablolar kullanın.

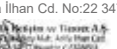
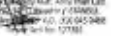
GARANTİ BELGESİ

Ad:	
Adres:	
Tel. No.:	
Satın alma tarihi: (dd/mm/yyyy)	
Mağaza adı:	
Garanti süresi:	

Teknik Servis

Ouno Servis Tuzla Şube
Adres: Tepedören Demokrasi Caddesi No:137, 34959 Tuzla
Sadecce kargo gönderimlerine hizmet vermektedir.
Ouno Servis Genel Merkez
Address: Atilla İlhan Cd. No:20, 34750 Ataşehir/İstanbul
Sadecce ön bürodan hizmet verilmektedir.
Internet site: <https://ounoservice.com/>
Teknik Servis Listesi
Teknik servis noktaları için <https://ounoservice.com/> adresini ziyaret ediniz.

İthalatçı Firmamız:

Ünvanı: Dora İletişim ve Ticaret A.Ş.
Adresi: Küçükbakkalköy Mh., Atilla İlhan Cd. No:22 34750 Ataşehir İstanbul
Telefonu: (0 216) 469 40 60
Yetkilinin İmzası: 
Firmamız Kağıdı: 

Üretici Firmamız:

Ünvanı: ORAIMO TECHNOLOGY LIMITED
Adresi: FLAT N 16/F BLOCK B UNIVERSAL INDUSTRIAL CENTRE 19-25 SHAN MEI STREET FOTAN NT HONGKONG
E-mail: hello.ab@oraimo.com

İmalatçı Firmamız:

Ünvanı: ORAIMO TECHNOLOGY LIMITED
Adresi: FLAT N 16/F BLOCK B UNIVERSAL INDUSTRIAL CENTRE 19-25 SHAN MEI STREET FOTAN NT HONGKONG
E-mail: hello.ab@oraimo.com

Taşıma ve Nakliye Sırasında Dikkat Edilecek Hususlar

- Çihazınızı taşımadan önce tüm bağlantılarının sonlandırıldığını ve bağlı kablolarının çıkarıldığını emin olmanız gerekmektedir.
- Paketlerken, orijinal kutusunu ve pakileme malzemelerini kullanın.
- Çihazı kullanırken ve daha sonra bir yer değişikliği esnasında sarsmamaya, darbe, ısı, rutubet ve tozdan zarar görmemesine özen gösteriniz.

Tüketicinin Yapabileceği Bakım ve Onarım

Çihaz ile ilgili tüketicinin yapabileceği bir bakım veya onarım bulunmamaktadır. Bakım ve onarım ihtiyacınız olması durumunda Yetkili Servis listesinde bulunan noktalardan destek alabilirsiniz.

Verimli enerji kullanımı

Kullanmadığınızda Bluetooth ve kabloluız ağırlar gibi veri bağlantılarını kapatın. Ekran parlaklığını azaltın ve ekranı daha kısa bir süre sonra kapanacak şekilde ayarlayın. Tuş sesleri vs. gereksiz sesleri kapatın.

Gerİ Dönüşüm



Bu ürün AEEE yönetmeliğine uygundur.



Ürünün doğru şekilde atılması.
Bu işaret ürünün AB dışında diğer ev ürünleriyle birlikte atılmaması gerektiğini göstermektedir. Kontrolsüz atık atımının çevreye ya da insan sağlığına olası zararlarını engellemek için, materyal kaynaklarını sürdürülebilir yenden kullanımını desteklemek amacıyla sorumluluk bilinciyle geri dönüşüme verin. Kullanılmış ürünü lade etmek için, lütfen lade ve toplama sistemlerini kullanın ya da ürünü satın alındığı satıcı ile iletişime geçin. Bu ürünü çevreye zararsız geri dönüşüm için teslim alabilirsiniz.

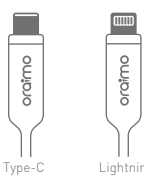
الدليل الترحيبي

MagCable | OCD-710CL |

الاحتياطات

- لا تسمح بوجود الأجسام الغريبة مثل الإبر المعدنية أو السوائل (مثل الماء أو المشروبات) إلى المنتج، حيث قد يؤدي ذلك إلى حدوث خلل فيه.
- لا تستخدم أو تضع هذا المنتج في البيئات التالية: الرطوبة العالية (مثل الحمامات والمراحيض)، الغبار الزائد، أو المناطق التي تحتوي على مواد متفحطة.
- إذا لم يتم استخدام المنتج لفترة طويلة، قم بتخزينه في كيس بلاستيكي لتقليل تراكم الغبار وصنع أكسدة المتصلب، مما قد يؤدي إلى ضعف الاتصال.

نظرة عامة على المنتج



مواصفات المنتج الأساسية

المادة: سبائك الألومنيوم + البولي كربيد البفيل + الباليون معدل النقل: حتى 480 ميجابت في الثانية
النيار: 3 أمبير بحد أقصى الإدخال: Type-C
الطاقة: 60 واط بحد أقصى الإدراج: Lightning
*نتيجة اختبار oraimo Lab

الصيانة

- لا تسحب**
اسحب بالكابل، اسحب دائمًا عند إدخال أو إزالة الكابل، وليس السلك نفسه.
- نظفه بشكل منتظم**
امسح الكابل بقطعة قماش مبللة لإزالة الأوساخ. لا تقم به في الماء.
- حافظ عليه جافًا**
قم بتخزين الكابل في مكان جاف لمنع تلفه بسبب الرطوبة.
- حزنه بشكل صحيح**
لف الكابل برفق في حلقة واحدة في مكان نظيف وآمن.
- تجنب درجات الحرارة العالية**
احتفظ بالكابل بعيدًا عن مصادر الحرارة أو أشعة الشمس المباشرة.
- تحقق من التلف**
قم بتفحصه بانتظام بحثًا عن التآكل أو التلف واستبدله إذا لزم الأمر.

oraimo

smart accessories

تعليمات السلامة الهامة

- لا تخزن المنتج في مكان شديد الحرارة أو بيئة رطبة، مثل ضوء الشمس المباشر أو قربًا من أجهزة التكييف، حيث قد تسبب ذلك في حدوث انفجار.
- استخدام أجهزة الشحن أو وحدات إمداد الطاقة غير المعتمدة مع المنتج أو غير المعتمدة مع المنتج قد يؤدي إلى زيادة خطر نشوب حريق أو إصابة شخصية.
- يجب أن يراجع قارئ بركة الحرارة المنتجين أو استخدام المنتج بين 0 درجة مئوية و45 درجة مئوية.
- يجب تجنب شحن أو تعديل المنتج أو إدخال أي أفراس غريبة به أو عبره الماء أو أي سائل لمنع تسرب السائل إليه أو ارتفاع درجة حرارته أو نشوب حريق أو انفجار.
- في حالة عدم استخدام المنتج لفترة طويلة، تأكد من إعادة شحنه بانتظام مرة كل ثلاث شهور.
- بناءً على الجهاز، قد يتم توليد بعض الحرارة وهو أمر طبيعي. لا داع للقلق.
- احتفظ بالمنتج بعيدًا عن متناول الأطفال لئلاهم من ابتلاعه أو يشكك أسلاكه.
- لا تعرضه للحرارة أو النار.
- لا تبيض نظف المنتج باستخدام أي مواد كيميائية أو منظفات غارلة.
- قد يؤدي استخدام المفطرة أو التعرض للضربات أو السقوط الشديد إلى تلف المنتج.
- استخدم فقط الكابلات الأصلية أو المعتمدة للتوصيل.

شهادة ضمان

الاسم:	
العنوان:	
رقم الهاتف:	
تاريخ الشراء (الاسم/الموقع)	
اسم المتجر:	
فترة الضمان:	

شروط الضمان

- بدأ فترة الضمان من تاريخ تسليم المنتج وسنستمر لمدة 2 أعوام. لا يجوز أن تقل هذه الفترة عن 2 أعوام.
- المنتج، بما في ذلك جميع أجزائه، مشمول بالضمان.
- إذا تبين أن المنتج معيب، يجب توفير المستهلك ممارسة أحد الحقوق المنصوص عليها في المادة 11 من القانون رقم 4502 بشأن حماية المستهلك، وهي:
 - الاستبدال من قبل المصنع.
 - طلب تخفيض السعر.
 - طلب إصاح مجاني.
 - طلب الاستبدال بمنتج معادل أو مع تحسين.
- إذا احتار المستهلك حق الإصلاح المجاني، فإن البائع مأمور بإصلاح المنتج أو إصلاحه مجانًا دون إمكانية لأي رسوم تحت أي مسمى مثل تكلفة العمالة أو تكلفة قطع الغيار المستبدلة أو غير ذلك. يجوز للمستهلك أيضًا ممارسة هذا الحق مع عدم إكراه المستهلك أو التمسك به أو التمسك به. يمكن للشركة أو الفعالة والمستهود المسؤولية بالتصليص والتكامل.
- إذا استخدم المستهلك الحق في الإصلاح المجاني أو - وبغضل المنتج مرة أخرى خلال فترة الضمان، - تم استرجاع المنتج بفترة الضمان، - قرر مركز خدمة العملاء أو بائع أو شركة قسمة أو مستودر أوواسطة تقريرًا أن الإصلاح غير ممكن؛
- يجوز للمستهلك أن يطلب استرجاع المنتج المدفوع أو تخفيض السعر بما يتناسب مع العيب، أو استبدال المنتج بمنتج مكافئ أو معيب إن أمكن. لا يجوز للبائع رفض هذا الطلب، في حال عدم تلبية الطلب، يكون البائع والشركة الفعالة والمستودر مسؤولين بالتصليص والتكامل.
- بناءً هذه الفترة من تاريخ إبرازها عن الفطل إلى مركز الخدمة العملاء أو بائع خلال فترة الضمان، أو من تاريخ تسليم المنتج إلى مركز الخدمة العملاء إذا كان خارج فترة الضمان. إذا تم إصلاح العيب خلال 10 أيام عمل، يجب على الشركة أو الفعالة أو المستودر تزويد المستهلك بمنتج آخر ذي مواصفات متساوية المستبدلة، بما في ذلك الضمان.
- إذا تعطل المنتج خلال فترة الضمان، فسنتم إصلاحه أو وقت الذي يفضيه في الإصلاح إلى فترة الضمان.
- الضمان لا يمتد إلى الاستخدام المتخالف للتعليمات الواردة في دليل المستخدم تقع خارج نطاق الضمان.
- في أوقات العائنة عن ممارسة حقوق الضمان، يجوز للمستهلك تقديم طلب إلى لجنة التحكيم أو الشكاوى أو إلى محكمة المستهلك في مكان الإقامة أو المكان الذي تمت فيه المشتقة أو الشكاوى.
- إذا لم يقدم البائع شهادة الضمان هذه فيجوز للمستهلك التمسك بطلب إلى المصدرة اتفاقية احتجاة أو المستهلك ومراقبة السوق التابعة لوزارة التجارة.

الخدمة الفنية

Ouno Servis Tuzla Şub
البريد: Tuzla 34959 Demokrasi Caddesi No:137
Sadecce kargo gönderimlerine hizmet vermektedir.
Ouno Servis Genel Merkez
البريد: İstanbul 34750 Ataşehir/Atilla İlhan Cd. No:20
Sadecce ön bürodan hizmet verilmektedir.
البريد الإلكتروني: <https://ounoservice.com/>
للإطلاع على مراكز الخدمة العملاء، يرجى زيارة الموقع الإلكتروني <https://ounoservice.com/>. حسب ما يخصه المركز.

الشركة المستوردة:

اسم الشركة: Dora Communication and Trade Inc.
العنوان: Küçükbakkalköy Mah., Atilla İlhan Cd. No:22, 34750 Ataşehir/İstanbul
الهاتف: (0 216) 469 40 60
التوقيع الممتمد:
ختم الشركة: 

تم التصنيع لحساب:

اسم الشركة: ORAIMO TECHNOLOGY LIMITED
العنوان: شقة رقم F/16، المركز التجاري العالمي، 25-19 شارع شان ماي، حي فوتان إن تي، هونغ كونغ
البريد الإلكتروني: hello.ab@oraimo.com

تم التصنيع بواسطة:

اسم الشركة: ORAIMO TECHNOLOGY LIMITED
العنوان: شقة رقم F/16، المركز التجاري العالمي، 25-19 شارع شان ماي، حي فوتان إن تي، هونغ كونغ
البريد الإلكتروني: hello.ab@oraimo.com

تعليمات النقل والشحن

- قبل نقل الجهاز، تأكد من فصل جميع التوصيلات وإزالة التكتلات.
- استخدم حقيبة الحماية وواحد التغليف الداخلي لحماية المنتج والتلفيف.
- تجنب الصدمات والارتطام والحرارة والرطوبة والغبار أثناء الاستخدام والنقل.

الصيانة والإصلاحات بواسطة المستهلك

لا توجد قطع غيار قابلة للتصليص أو الإصلاح من قبل المستهلك. للتصليص أو الإصلاح، اتصل بمنطقة خدمة مستخدمة مدرجة في قائمة الخدمات الفنية.